

教皇フランシスコのお悔やみのメッセージ

「津久井やまゆり園における殺傷事件へのお悔やみの手紙」

*His Excellency Peter Takeo Okada
Archbishop of Tokyo*

Saddened by the loss of life following the attack at the Tsukui Yamayurien facility for the disabled, His Holiness Pope Francis assures all affected by this tragedy of his closeness, and he sends condolences to the relatives of the deceased and the injured. Praying for healing during this difficult time, Pope Francis invokes upon the Japanese nation the divine blessings of reconciliation and peace.

*Cardinal Pietro Parolin
Secretary of State*

His Excellency Peter Takeo Okada

Archbishop of Tokyo

Saddened by the loss of life following the attack at the Tsukui Yamayurien facility for the disabled, His Holiness Pope Francis assures all affected by this tragedy of his closeness, and he sends his condolences to the relatives of the deceased and injured. Praying for healing during this difficult time, Pope Francis invokes upon the Japanese nation the divine blessings of reconciliation and peace.

Cardinal Pietro Parolin

東京大司教区

ペトロ岡田 武夫大司教様

教皇フランシスコは、障害者施設「津久井やまゆり園」が襲われ、人命が失われたことを悲しみのうちに受け止め、この悲劇に見舞われたすべての人々に寄り添うと約束しています。また、犠牲者の遺族に哀悼の意を表するとともに、負傷者に慰めのことばを送っています。教皇は、この困難な時に神のいやしが与えられるよう祈りつつ、和解と平和をもたらす神の祝福が日本の人々に注がれるよう願い求めています。

教皇庁国務省長官

ピエトロ・パロリン枢機卿